

Distr.: General  
12 August 2016  
Arabic  
Original: English



الدورة الحادية والسبعون

البند ٦٧ (أ) من جدول الأعمال المؤقت\*

القضاء على العنصرية والتمييز العنصري  
وكراهية الأجانب وما يتصل بذلك من تعصب:  
القضاء على العنصرية والتمييز العنصري  
وكراهية الأجانب وما يتصل بذلك من تعصب

## حالة الاتفاقية الدولية للقضاء على التمييز العنصري بكافة أشكاله

### تقرير الأمين العام

١ - اعتمدت الجمعية العامة بقرارها ٢١٠٦ ألف (د-٢٠) الاتفاقية الدولية للقضاء على التمييز العنصري بكافة أشكاله<sup>(١)</sup>، وعرضتها للتوقيع والتصديق، ودعت الدول المشار إليها في المادة ١٧ من الاتفاقية إلى توقيع الاتفاقية والتصديق عليها دون تأخير، والتمست من الأمين العام موافقتها بالتقارير اللازمة عن حالة التصديقات على الاتفاقية التي ستنظر فيها الجمعية في دورات مقبلة.

٢ - وأعادت الجمعية العامة في الجزء الثالث من قرارها ١٥٦/٦٧ تأكيد اقتناعها بضرورة التصديق على الاتفاقية أو الانضمام إليها على نطاق عالمي وتنفيذ أحكامها من أجل ضمان فعالية مكافحة العنصرية والتمييز العنصري وكراهية الأجانب وما يتصل بذلك من تعصب والوفاء بالتزامات المتعهد بها بموجب إعلان وبرنامج عمل ديربان<sup>(٢)</sup>، وأعربت عن

\* A/71/150.

(١) الأمم المتحدة، مجموعة المعاهدات، المجلد ٦٦٠، الرقم ٩٤٦٤.

(٢) انظر A/CONF.189/12 و Corr.1، الفصل الأول.



خية أملها لعدم التصديق على الاتفاقية على نطاق عالمي في الموعد المحدد وهو عام ٢٠٠٥؛ وحثّ الدول الأطراف على أن تتقيد على نحو تام بالتزاماتها بموجب الاتفاقية وأن تأخذ في الاعتبار الملاحظات الختامية والتوصيات العامة الصادرة عن لجنة القضاء على التمييز العنصري.

٣ - وفي الفقرة ٤ من القرار ١٦١/٦٩، كرّرت الجمعية العامة دعوتها لجميع الدول الأطراف، قبل حلول الذكرى الخمسين لاعتماد الاتفاقية، إلى التصديق على الاتفاقية وتنفيذها على نحو فعال من أجل القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري؛

٤ - وفتح باب التوقيع على الاتفاقية في نيويورك، في ٧ آذار/مارس ١٩٦٦. وبدأ نفاذها في ٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩ في اليوم الثلاثين بعد تاريخ إيداع صك التصديق السابع والعشرين لدى الأمين العام، وفقاً لما هو منصوص عليه في المادة ١٩ من الاتفاقية.

٥ - وفي ١ آب/أغسطس ٢٠١٦، كانت قد صدّقت على الاتفاقية أو انضمت إليها ١٧٧ دولة من الدول الأطراف. ويتضمن مرفق هذا التقرير قائمة بأسماء الدول التي وقّعت الاتفاقية أو صدّقت عليها أو انضمت إليها أو خلفت غيرها فيها، مع تواريخ تصديقها أو انضمامها أو خلافتها.

٦ - وفي التاريخ نفسه، كانت ٥٧ دولة من الدول الأطراف في الاتفاقية، هي الاتحاد الروسي، وأذربيجان، والأرجنتين، وإسبانيا، وأستراليا، وإستونيا، وإكوادور، وألمانيا، وأندورا، وأوروغواي، وأوكرانيا، وأيرلندا، وأيسلندا، وإيطاليا، والبرازيل، والبرتغال، وبلجيكا، وبلغاريا، وبنما، وبولندا، وبوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، وبيرو، وتوغو، والجلبل الأسود، والجزائر، والجمهورية التشيكية، وجمهورية كوريا، وجمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقا، وجمهورية مولدوفا، وجنوب أفريقيا، وجورجيا، والدانمرك، ورومانيا، وسان مارينو، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، والسنغال، والسويد، وسويسرا، وشيلي، وصربيا، وفرنسا، وفنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، وفنلندا، وقبرص، وكازاخستان، وكوستاريكا، ولكسمبرغ، وليختنشتاين، ومالطة، والمغرب، والمكسيك، وموناكو، والنرويج، والنمسا، وهنغاريا، وهولندا، قد أصدرت الإعلان المنصوص عليه في المادة ١٤ من الاتفاقية، حيث اعترفت باختصاص لجنة القضاء على التمييز العنصري في تلقي ودراسة الرسائل الواردة من أفراد أو جماعات من الأفراد الخاضعين لولايتها ممن يدعون أنهم ضحايا انتهاك من جانب تلك الدول الأطراف لأي حق من الحقوق المنصوص عليها في الاتفاقية. وبدأ نفاذ أحكام المادة ١٤ في ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢، وفقاً للفقرة ٩ من تلك المادة.

٧ - وبموجب القرار ٦٨/٦٢٨، المعنون "تدعيم وتعزيز فعالية أداء نظام هيئات معاهدات حقوق الإنسان"، أقرّت الجمعية العامة بأهمية منح هيئات معاهدات حقوق الإنسان وقتاً إضافياً للاجتماع من أجل الاضطلاع بولاياتها في الوقت المناسب. وبناءً على ذلك، عقدت لجنة القضاء على التمييز العنصري دورتين مدّة كل منهما ثلاثة أسابيع، ودورة واحدة مدتها أربعة أسابيع في عامي ٢٠١٥ و ٢٠١٦. ووفقاً للفقرة ٢ من المادة ٩ من الاتفاقية، تقدم اللجنة، عن طريق الأمين العام، تقريراً سنوياً إلى الجمعية. ويشمل التقرير المقدم إلى الجمعية في دورتها الحادية والسبعين أنشطة اللجنة في دورتيها السابعة والثمانين والتاسعة والثمانين<sup>(٣)</sup>.

٨ - ووفقاً للفقرة ٦ من قرار الجمعية العامة ٦٩/١٦١، لم يتم إعداد تقرير الأمين العام عن الحالة المالية للجنة، إذ لم يحدث أي تغيير في حالة اشتراكات الدول الأطراف التي ما زالت متأخرة في السداد نتيجة لعدم تسديد الأنصبة المقررة السابقة (انظر A/69/328).

(٣) سيصدر بوصفه: الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الحادية والسبعون، الملحق رقم ١٨ (A/71/18).

## المرفق

الدول الأطراف في الاتفاقية الدولية للقضاء على التمييز العنصري  
بكافة أشكاله في ١ آب/أغسطس ٢٠١٦

الدولة الطرف	تاريخ استلام صك التصديق أو الانضمام	بدء النفاذ
الاتحاد الروسي	٤ شباط/فبراير ١٩٦٩	٦ آذار/مارس ١٩٦٩
إثيوبيا	٢٣ حزيران/يونيه ١٩٧٦ <sup>١</sup>	٢٣ تموز/يوليه ١٩٧٦
أذربيجان	١٦ آب/أغسطس ١٩٩٦ <sup>٢</sup>	١٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٦
الأرجنتين	٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٦٨	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
الأردن	٣٠ أيار/مايو ١٩٧٤ <sup>٣</sup>	٢٩ حزيران/يونيه ١٩٧٤
أرمينيا	٢٣ حزيران/يونيه ١٩٩٣ <sup>٤</sup>	٢٣ تموز/يوليه ١٩٩٣
إريتريا	٣١ تموز/يوليه ٢٠٠١ <sup>٥</sup>	٢٩ آب/أغسطس ٢٠٠١
إسبانيا	١٣ أيلول/سبتمبر ١٩٦٨ <sup>(ب)</sup>	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
أستراليا	٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٧٥	٣٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٥
إستونيا	٢١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩١ <sup>٦</sup>	٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١
إسرائيل	٣ كانون الثاني/يناير ١٩٧٩	٢ شباط/فبراير ١٩٧٩
أفغانستان	٦ تموز/يوليه ١٩٨٣ <sup>٧</sup>	٥ آب/أغسطس ١٩٨٣
إكوادور	٢٢ أيلول/سبتمبر ١٩٦٦ <sup>٨</sup>	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
ألبانيا	١١ أيار/مايو ١٩٩٤ <sup>٩</sup>	١٠ حزيران/يونيه ١٩٩٤
ألمانيا	١٦ أيار/مايو ١٩٦٩	١٥ حزيران/يونيه ١٩٦٩
الإمارات العربية المتحدة	٢٠ حزيران/يونيه ١٩٧٤ <sup>١٠</sup>	٢٠ تموز/يوليه ١٩٧٤
أنتيغوا وبربودا	٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٨ <sup>١١</sup>	٢٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٨
أندورا	٢٢ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦	٢١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦
إندونيسيا	٢٥ حزيران/يونيه ١٩٩٩ <sup>١٢</sup>	٢٥ تموز/يوليه ١٩٩٩
أوروغواي	٣٠ آب/أغسطس ١٩٦٨	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
أوزبكستان	٢٨ أيلول/سبتمبر ١٩٩٥ <sup>١٣</sup>	٢٨ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥
أوغندا	٢١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٠ <sup>١٤</sup>	٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٠
أوكرانيا	٧ آذار/مارس ١٩٦٩	٦ نيسان/أبريل ١٩٦٩
إيران (جمهورية - الإسلامية)	٢٩ آب/أغسطس ١٩٦٨	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
أيرلندا	٢٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠	٢٧ كانون الثاني/يناير ٢٠٠١
أيسلندا	١٣ آذار/مارس ١٩٦٧	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
إيطاليا	٥ كانون الثاني/يناير ١٩٧٦	٤ شباط/فبراير ١٩٧٦

الدولة الطرف	تاريخ استلام صك التصديق أو الانضمام	بدء النفاذ
بابوا غينيا الجديدة	٢٧ كانون الثاني/يناير ١٩٨٢ <sup>(١)</sup>	٢٦ شباط/فبراير ١٩٨٢
باراغواي	١٨ آب/أغسطس ٢٠٠٣	١٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٣
باكستان	٢١ أيلول/سبتمبر ١٩٦٦	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
البحرين	٢٧ آذار/مارس ١٩٩٠ <sup>(٢)</sup>	٢٦ نيسان/أبريل ١٩٩٠
البرازيل	٢٧ آذار/مارس ١٩٦٨	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
بربادوس	٨ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٢ <sup>(٣)</sup>	٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٢
البرتغال	٢٤ آب/أغسطس ١٩٨٢ <sup>(٤)</sup>	٢٣ أيلول/سبتمبر ١٩٨٢
بلجيكا	٧ آب/أغسطس ١٩٧٥	٦ أيلول/سبتمبر ١٩٧٥
بلغاريا	٨ آب/أغسطس ١٩٦٦	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
بليز	١٤ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١	١٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١
بنغلاديش	١١ حزيران/يونيه ١٩٧٩ <sup>(٥)</sup>	١١ تموز/يوليه ١٩٧٩
بنما	١٦ آب/أغسطس ١٩٦٧	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
بنن	٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١	٢٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١
بوتسوانا	٢٠ شباط/فبراير ١٩٧٤ <sup>(٦)</sup>	٢٢ آذار/مارس ١٩٧٤
بور كينا فاسو	١٨ تموز/يوليه ١٩٧٤ <sup>(٧)</sup>	١٧ آب/أغسطس ١٩٧٤
بوروندي	٢٧ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٧	٢٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٧
البوسنة والهرسك	١٦ تموز/يوليه ١٩٩٣ <sup>(ب)</sup>	١٦ تموز/يوليه ١٩٩٣
بولندا	٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٦٨	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)	٢٢ أيلول/سبتمبر ١٩٧٠	٢٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٠
بيرو	٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٧١	٢٩ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧١
بيلاروس	٨ نيسان/أبريل ١٩٦٩	٨ أيار/مايو ١٩٦٩
تايلند	٢٨ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣ <sup>(٨)</sup>	٢٧ شباط/فبراير ٢٠٠٣
تركمانستان	٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤ <sup>(٩)</sup>	٢٩ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٤
تركيا	١٦ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢	١٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢
ترينيداد وتوباغو	٤ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٣	٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٣
تشاد	١٧ آب/أغسطس ١٩٧٧ <sup>(١٠)</sup>	١٦ أيلول/سبتمبر ١٩٧٧
توغو	١ أيلول/سبتمبر ١٩٧٢ <sup>(١١)</sup>	١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٢
تونس	١٣ كانون الثاني/يناير ١٩٦٧	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
تونغا	١٦ شباط/فبراير ١٩٧٢ <sup>(١٢)</sup>	١٧ آذار/مارس ١٩٧٢
تيمور - ليشتي	١٦ نيسان/أبريل ٢٠٠٣ <sup>(١٣)</sup>	١٦ أيار/مايو ٢٠٠٣
جامايكا	٤ حزيران/يونيه ١٩٧١	٤ تموز/يوليه ١٩٧١

الدولة الطرف	تاريخ استلام صك التصديق أو الانضمام	بدء النفاذ
الجزيل الأسود	٢٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦	٢٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦
الجزائر	١٤ شباط/فبراير ١٩٧٢	١٥ آذار/مارس ١٩٧٢
جزر البهاما	٥ آب/أغسطس ١٩٧٥ <sup>(ب)</sup>	٤ أيلول/سبتمبر ١٩٧٥
جزر سليمان	١٧ آذار/مارس ١٩٨٢ <sup>(ب)</sup>	١٦ نيسان/أبريل ١٩٨٢
جزر القمر	٢٧ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٤	٢٧ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٤
جمهورية أفريقيا الوسطى	١٦ آذار/مارس ١٩٧١	١٥ نيسان/أبريل ١٩٧١
الجمهورية التشيكية	٢٢ شباط/فبراير ١٩٩٣ <sup>(ب)</sup>	٢٢ شباط/فبراير ١٩٩٣
جمهورية تنزانيا المتحدة	٢٧ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٢ <sup>(ب)</sup>	٢٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٢
الجمهورية الدومينيكية	٢٥ أيار/مايو ١٩٨٣ <sup>(ب)</sup>	٢٤ حزيران/يونيه ١٩٨٣
الجمهورية العربية السورية	٢١ نيسان/أبريل ١٩٦٩ <sup>(ب)</sup>	٢١ أيار/مايو ١٩٦٩
جمهورية كوريا	٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٨ <sup>(ب)</sup>	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٧٩
جمهورية الكونغو الديمقراطية	٢١ نيسان/أبريل ١٩٧٦ <sup>(ب)</sup>	٢١ أيار/مايو ١٩٧٦
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	٢٢ شباط/فبراير ١٩٧٤ <sup>(ب)</sup>	٢٤ آذار/مارس ١٩٧٤
جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقاً	١٨ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤ <sup>(ب)</sup>	١٨ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤
جمهورية مولدوفا	٢٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ <sup>(ب)</sup>	٢٥ شباط/فبراير ١٩٩٣
جنوب أفريقيا	١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨	٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩
جورجيا	٢ حزيران/يونيه ١٩٩٩ <sup>(ب)</sup>	٢ تموز/يوليه ١٩٩٩
جيبوتي	٣٠ أيلول/سبتمبر ٢٠١١	٣٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١١
الدانمرك	٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧١	٨ كانون الثاني/يناير ١٩٧٢
دولة فلسطين	٢ نيسان/أبريل ٢٠١٤ <sup>(ب)</sup>	٢ أيار/مايو ٢٠١٤
رواندا	١٦ نيسان/أبريل ١٩٧٥ <sup>(ب)</sup>	١٦ أيار/مايو ١٩٧٥
رومانيا	١٥ أيلول/سبتمبر ١٩٧٠ <sup>(ب)</sup>	١٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٠
زامبيا	٤ شباط/فبراير ١٩٧٢	٥ آذار/مارس ١٩٧٢
زيمبابوي	١٣ أيار/مايو ١٩٩١ <sup>(ب)</sup>	١٢ حزيران/يونيه ١٩٩١
سان مارينو	١٢ آذار/مارس ٢٠٠٢	١٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٢
سانت فنسنت وجزر غرينادين	٩ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨١ <sup>(ب)</sup>	٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨١
سانت كيتس ونيفس	١٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦	١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦
سانت لوسيا	١٤ شباط/فبراير ١٩٩٠ <sup>(ب)</sup>	١٦ آذار/مارس ١٩٩٠
سري لانكا	١٨ شباط/فبراير ١٩٨٢ <sup>(ب)</sup>	٢٠ آذار/مارس ١٩٨٢
السلفادور	٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٩ <sup>(ب)</sup>	٣٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٩
سلوفاكيا	٢٨ أيار/مايو ١٩٩٣ <sup>(ب)</sup>	٢٨ أيار/مايو ١٩٩٣

الدولة الطرف	تاريخ استلام صك التصديق أو الانضمام	بدء النفاذ
سلوفينيا	٦ تموز/يوليه ١٩٩٢ (ب)	٦ تموز/يوليه ١٩٩٢
السنغال	١٩ نيسان/أبريل ١٩٧٢	١٩ أيار/مايو ١٩٧٢
سوازيلند	٧ نيسان/أبريل ١٩٦٩ <sup>(١)</sup>	٧ أيار/مايو ١٩٦٩
السودان	٢١ آذار/مارس ١٩٧٧ <sup>(١)</sup>	٢٠ نيسان/أبريل ١٩٧٧
سورينام	١٥ آذار/مارس ١٩٨٤ (ب)	١٤ نيسان/أبريل ١٩٨٤
السويد	٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧١	٥ كانون الثاني/يناير ١٩٧٢
سويسرا	٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤ <sup>(١)</sup>	٢٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤
سيراليون	٢ آب/أغسطس ١٩٦٧	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
سيشيل	٧ آذار/مارس ١٩٧٨ <sup>(١)</sup>	٦ نيسان/أبريل ١٩٧٨
شيلي	٢٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧١	١٩ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧١
صربيا	١٢ آذار/مارس ٢٠٠١ (ب)	١٢ آذار/مارس ٢٠٠١
الصومال	٢٦ آب/أغسطس ١٩٧٥	٢٥ أيلول/سبتمبر ١٩٧٥
الصين	٢٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨١ <sup>(١)</sup>	٢٨ كانون الثاني/يناير ١٩٨٢
طاجيكستان	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٥ <sup>(١)</sup>	١٠ شباط/فبراير ١٩٩٥
العراق	١٤ كانون الثاني/يناير ١٩٧٠	١٣ شباط/فبراير ١٩٧٠
عمان	٢ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣ <sup>(١)</sup>	١ شباط/فبراير ٢٠٠٣
غابون	٢٩ شباط/فبراير ١٩٨٠	٣٠ آذار/مارس ١٩٨٠
غامبيا	٢٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٨ <sup>(١)</sup>	٢٨ كانون الثاني/يناير ١٩٧٩
غانا	٨ أيلول/سبتمبر ١٩٦٦	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
غرينادا	١٠ أيار/مايو ٢٠١٣	٩ حزيران/يونيه ٢٠١٣
غواتيمالا	١٨ كانون الثاني/يناير ١٩٨٣	١٧ شباط/فبراير ١٩٨٣
غيانا	١٥ شباط/فبراير ١٩٧٧	١٧ آذار/مارس ١٩٧٧
غينيا	١٤ آذار/مارس ١٩٧٧	١٣ نيسان/أبريل ١٩٧٧
غينيا الاستوائية	٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢ <sup>(١)</sup>	٧ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٢
غينيا - بيساو	١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٠	١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠
فرنسا	٢٨ تموز/يوليه ١٩٧١ <sup>(١)</sup>	٢٧ آب/أغسطس ١٩٧١
الفلين	١٥ أيلول/سبتمبر ١٩٦٧	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)	١٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٦٧	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
فنلندا	١٤ تموز/يوليه ١٩٧٠	١٣ آب/أغسطس ١٩٧٠
فيجي	١١ كانون الثاني/يناير ١٩٧٣ (ب)	١٠ شباط/فبراير ١٩٧٣
فييت نام	٩ حزيران/يونيه ١٩٨٢ <sup>(١)</sup>	٩ تموز/يوليه ١٩٨٢

الدولة الطرف	تاريخ استلام صك التصديق أو الانضمام	بدء النفاذ
قبرص	٢١ نيسان/أبريل ١٩٦٧	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
قطر	٢٢ تموز/يوليه ١٩٧٦ <sup>١</sup>	٢١ آب/أغسطس ١٩٧٦
قيرغيزستان	٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧
كابو فيردي	٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٩ <sup>٢</sup>	٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٩
كازاخستان	٢٦ آب/أغسطس ١٩٩٨ <sup>٣</sup>	٢٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٨
الكاميرون	٢٤ حزيران/يونيه ١٩٧١	٢٤ تموز/يوليه ١٩٧١
الكرسي الرسولي	١ أيار/مايو ١٩٦٩	٣١ أيار/مايو ١٩٦٩
كرواتيا	١٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ <sup>(ب)</sup>	١٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢
كمبوديا	٢٨ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٣	٢٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٣
كندا	١٤ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٠	١٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٠
كوبا	١٥ شباط/فبراير ١٩٧٢	١٦ آذار/مارس ١٩٧٢
كوت ديفوار	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٧٣ <sup>٤</sup>	٣ شباط/فبراير ١٩٧٣
كوستاريكا	١٦ كانون الثاني/يناير ١٩٦٧	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
كولومبيا	٢ أيلول/سبتمبر ١٩٨١	٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨١
الكونغو	١١ تموز/يوليه ١٩٨٨ <sup>٥</sup>	١٠ آب/أغسطس ١٩٨٨
الكويت	١٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٦٨ <sup>٦</sup>	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
كينيا	١٣ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ <sup>٧</sup>	١٢ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١
لاتفيا	١٤ نيسان/أبريل ١٩٩٢ <sup>٨</sup>	١٤ أيار/مايو ١٩٩٢
لبنان	١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧١ <sup>٩</sup>	١٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧١
لكسمبرغ	١ أيار/مايو ١٩٧٨	٣١ أيار/مايو ١٩٧٨
ليبيريا	٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٦ <sup>١٠</sup>	٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٦
ليبيا	٣ تموز/يوليه ١٩٦٨ <sup>١١</sup>	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
ليتوانيا	١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨	٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩
ليختنشتاين	١ آذار/مارس ٢٠٠٠ <sup>١٢</sup>	٣١ آذار/مارس ٢٠٠٠
ليسوتو	٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧١ <sup>١٣</sup>	٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧١
مالطة	٢٧ أيار/مايو ١٩٧١	٢٦ حزيران/يونيه ١٩٧١
مالي	١٦ تموز/يوليه ١٩٧٤ <sup>١٤</sup>	١٥ آب/أغسطس ١٩٧٤
مدغشقر	٧ شباط/فبراير ١٩٦٩	٩ آذار/مارس ١٩٦٩
مصر	١ أيار/مايو ١٩٦٧	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
المغرب	١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٠	١٧ كانون الثاني/يناير ١٩٧١
المكسيك	٢٠ شباط/فبراير ١٩٧٥	٢٢ آذار/مارس ١٩٧٥



الدولة الطرف	تاريخ استلام صك التصديق أو الانضمام	بدء النفاذ
ملاوي	١١ حزيران/يونيه ١٩٩٦ <sup>١</sup>	١١ تموز/يوليه ١٩٩٦
ملديف	٢٤ نيسان/أبريل ١٩٨٤ <sup>٢</sup>	٢٤ أيار/مايو ١٩٨٤
المملكة العربية السعودية	٢٢ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	٢٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	٧ آذار/مارس ١٩٦٩	٦ نيسان/أبريل ١٩٦٩
منغوليا	٦ آب/أغسطس ١٩٦٩	٥ أيلول/سبتمبر ١٩٦٩
موريتانيا	١٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٨	١٢ كانون الثاني/يناير ١٩٨٩
موريشيوس	٣٠ أيار/مايو ١٩٧٢ <sup>٣</sup>	٢٩ حزيران/يونيه ١٩٧٢
موزامبيق	١٨ نيسان/أبريل ١٩٨٣ <sup>٤</sup>	١٨ أيار/مايو ١٩٨٣
موناكو	٢٧ أيلول/سبتمبر ١٩٩٥	٢٧ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥
ناميبيا	١١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٢ <sup>٥</sup>	١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢
النرويج	٦ آب/أغسطس ١٩٧٠	٥ أيلول/سبتمبر ١٩٧٠
النمسا	٩ أيار/مايو ١٩٧٢	٨ حزيران/يونيه ١٩٧٢
نيبال	٣٠ كانون الثاني/يناير ١٩٧١ <sup>٦</sup>	١ آذار/مارس ١٩٧١
النيجر	٢٧ نيسان/أبريل ١٩٦٧	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
نيجيريا	١٦ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٦٧ <sup>٧</sup>	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
نيكاراغوا	١٥ شباط/فبراير ١٩٧٨ <sup>٨</sup>	١٧ آذار/مارس ١٩٧٨
نيوزيلندا	٢٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٢	٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٢
هايتي	١٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٢	١٨ كانون الثاني/يناير ١٩٧٣
الهند	٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٦٨	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
هندوراس	١٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢ <sup>٩</sup>	٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢
هنغاريا	١ أيار/مايو ١٩٦٧	٤ كانون الثاني/يناير ١٩٦٩
هولندا	١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧١	٩ كانون الثاني/يناير ١٩٧٢
الولايات المتحدة الأمريكية	٢١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٤	٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤
اليابان	١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥	١٤ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦
اليمن	١٨ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٢ <sup>١٠</sup>	١٧ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٧٢
اليونان	١٨ حزيران/يونيه ١٩٧٠	١٨ تموز/يوليه ١٩٧٠
المجموع: ١٧٧		

ملاحظة: وقّعت البلدان التالية على الاتفاقية ولكن لم تصدق عليها: بوتان، وسان تومي وبرينسيبي،  
وسنغافورة، وناورو.

(أ) الانضمام إلى المعاهدة.

(ب) تاريخ استلام إخطار بالخلافة.